حالات وواقعات

ڈاکٹر محمد غطریف شہبازندوی

پروفیسر فواد سیر گی^{رج}

(گزشته دنوں عالم اسلام کے ممتاز محقق اور دانشور پروفیسر فواد سیز گین انقال کر گئے۔اناللہ واناالیہ راجعون۔ان کے مخضر حالات زندگی اور علمی خدمات کے تعارف پر مبنی بیہ تحریر، جوان کی حیات ملیں ماہنامہ "افکار ملی" دہلی میں شائع ہوئی تھی، مذکورہ مجلّہ کے شکریے کے ساتھ پیش کی جارہی ہے۔)

بیبویں صدی مسلمانوں کے سیائی و علمی عروج و زوال کی صدی رہی ہے۔ اس صدی کے پہلے نصف میں مسلمانانِ عالم جہاں علمی و تحقیقی اور سیائی و معاشی زوال کی انتہا کو پڑتی رہے تھے، وہیں اس صدی کے نصف کا فی میں انہوں نے علمی و تحقیقی میدان میں عروج وار تقاء کی ایک و و سری واستان کھی۔ چہائی جہاں بہت سارے مسلم ممالک نے استعار کے چنگل سے نجات پائی، وہیں فکر و تحقیق کے میدان میں بہت سے لوگ پیدا ہوئے جہاں نے استعار کے چنگل سے نجات پائی، وہیں فکر و تحقیق کے میدان میں بہت سے لوگ پیدا ہوئے جہاں نے استعار کے چنگل سے نجات پائی، وہیں فکر و تحقیق کے میدان میں بہت سے لوگ پیدا ہوئے جہاں نے مطر ہ استیاز ہوا کرتی تصیب ان بڑی اور عظیم محقق شخصیت میں ڈاکٹر محمد حمیداللہ (پیرس) کے علاوہ پر وفیسر فواد سیز گین و فیرہ جیسی شخصیات بھی ہیں جن کو علوم اسلامیہ کے میدان میں نمایاں خدمات انجام و سینے پر فیصل ایوارڈ سے نوازا گیا۔ آگی سطور میں انہی ڈاکٹر فواد سیز گین (ترکی) کا مختصر تعارف کرانا مقصود ہے۔ البتہ ان کے گھریلو حالات راقم کو تلاش کے باوجود نہیں مل سکے۔ بڑی عنایت ہوگی اگر کوئی قاری اس سلط میں البتہ ان کے گھریلو حالات راقم کو تلاش کے باوجود نہیں مل سکے۔ بڑی عنایت ہوگی اگر کوئی قاری اس سلط میں مزید معلومات فراہم کر سکے۔ فواد سیز گین (ترکی) کا مختصر تعارف کوئی قاری اس سلط میں میں بیدا ہوئے۔ ابتدائی تعلیم و تربیت اپنے علاقہ میں پانے کے بعد استبول آگئے، جہاں انہوں نے جامعہ استبول میں میں داخلہ لیااور 1947ء میں اس کی فیکلئی آئی آئی رٹس سے گر یجویشن کیا، مییں سے ایم اے کی ڈگری حاصل کی میں داخلہ لیااور 1947ء میں اس کی فیکلئی آئی آئی رٹس سے گر یجویشن کیا، جس کے نگر ال جامعہ استبول میں اس کی وزیرسٹی سے لیائی ڈی کیا، جس کے نگر ال جامعہ استبول میں اسائی علوم اور عربی زبان وادبیات میں 1954ء میں اس کی فیکلئی آئی آئی ڈونوسٹی سے پی انٹی ڈی کیا، جس کے نگر ال جامعہ استبول میں اسائی علوم اور عربی زبان وادبیات کے مام رائیٹ جرمن مستشر تی پر وفیسر جیلیٹ کیا، جس کے نگر ال جامعہ استبول میں اسلائی علوم اور عربی زبان وادبیات میں اس کی جرمن مستشر تی پر وفیسر جیلیٹ کران جامعہ استبول ہے۔ را

این اس شاگرد پر بہت شفقت کرتے تھے۔ان کے مشورے سے بی ای وی کی کے مقالہ کے لیے فواد سیر گین نے بخاری کے مصادر کا موضوع منتخب کیا۔ مصادر بخاری پر اینے تحقیقی کام میں انہوں نے ثابت کیا ہے کہ امام بخاریؓ نے مکتوبہ ومدونہ مصادر و مراجع پر اعتاد کیا ہے نہ کہ صرف زبانی روایات اور مراجع پر ، جیسا کے مشہور عام ہے۔ بی ایج ڈی کے بعد فواد سیز گین اسی یو نیور سٹی میں ایسوسی ایٹ پر وفیسر ہو گئے۔ ان سے قریبی زمانہ میں ایک اور مشہور جر من منتشرق کارل بروکلمن نے عربی اور اسلامی ادبیات پر تاریخ واب اللغة العربیہ کے ۔ نام سے ایک مبسوط کام کیا تھا۔ گرچہ کارل بروکلمن ترکیآ تے جاتے رہتے تھے مگر معلوم ہوتا ہے کہ مشرقی اور مسلمان علما ہے اُن کا تجھی انٹر ایکشن یا تنادلہ خیال نہیں ہوا، کیونکہ ان کی کتاب بوں تو بہت تحقیقی، متنداور حامع ستھجی حاتی ہے مگر اس میں صرف بور بی مصادر و مراجع ہے کام لیا گیا ہے اور مسلمان علا کی کتابوں کا کوئی ذکر اذکار نہیں ہے۔ اس خلاکے باعث وہ ناتمام کتاب ہے اور اس خلاء کو پُر کرنے کی بوریی اسکالروں نے کئ کو ششیں کی ہیں۔ چنانچہ 1950ء میں اس کتاب کی سکیل اور کمیوں کی تلافی کاکام کئی محققین کی ایک ٹیم نے مل کر کیااور اس منصوبے کو UNESCO نے فنڈ فراہم کیا۔ نیز برل پباشگ نے اس کی اشاعت کی ذمہ داری لی۔ اں طرح یہ کام پہلے ہے بہتر تو ہو گیا مگر ابھی بہت کچھ اصلاح کی ضرورت باقی تھی۔ کارل بروکلمن کی اس کتاب کامطالعہ بالاستیعاب جب فواد سیز گین نے کہاتواس کے نقائص اُن پراچھی طرح واضح ہو گئے اورانہوں نے تلافی مافات کے لیے کمرکس لی۔ان کی مشہور عالم کتاب تاریخ التراث العربی (عربوں کی میراث علمی کی تاریخ) اسی طرح منصئہ شہود پرآئی۔ یہ کتابی سلسلہ ابھی جاری ہے، اس کی پندرہ جلدیں طبع ہو پیکی ہیں اور دو پر وہ کام کررہے ہیں۔ یوری کتاب سترہ جلدوں میں آئے گی۔

فواد سیز گین مطالعہ و تحقیق کے آدمی ہیں اور اسی کے لیے وقف ہیں۔ اپنے استادوں میں انہوں نے پر فیسر رٹر کااثر سب سے زیادہ قبول کیا ہے جنہوں نے ان کو مشورہ دیا تھا کہ اگر ''وہ واقعی اسکالر بننا چاہتے ہیں تو ان کو سترہ گھنٹے یومیہ پڑھنا چاہیے''۔ انہوں نے استاد کی اس بات کو گرہ سے باندھ لیااور آج تک اس پر عمل پیرا ہیں اور آج بیاسی سال کی عمر میں بھی وہ چودہ گھنٹے کام کرتے ہیں۔ رٹر سے ملاقات کو وہ اپنی زندگی کا اہم موٹر مانے ہیں اور آسے بیاں اور اسے اس کی عمر میں بھی وہ چودہ گھنٹے کام کرتے ہیں۔ رٹر سے ملاقات کو وہ اپنی زندگی کا اہم موٹر مانے ہیں اور اسے The time when I was born again (ایسالحہ جب میں دوبارہ پیدا ہوا) کہا کرتے ہیں۔ ایک دن انہوں نے رٹر سے معلوم کیا کہ کیا عربوں اور مسلمانوں کی تاریخ میں ریاضیات کے میدان میں کوئی بڑا نام نہیں ہے؟ رٹر کو حالا نکہ یہی پڑھایا گیا تھا کہ مسلمان اور عرب ایک جائل قوم ہیں اور انسانی تاریخ میں ان کا کرئی سے کوئی بڑاکار نامہ نہیں۔ مگر رٹر ایک منصف مزاج آدمی تھے، انہوں نے فواد سیز گین کو بتایا کہ ایک نہیں گئی بڑے نام ہیں۔ اس پھر کیا تھا، ان کے دل کو یہ بات لگ گئی اور انہوں نے اس موضوع پر مطالعہ و تحقیق شروع کو کردی، نام ہیں۔ اس پھر کیا تھا، ان کے دل کو یہ بات لگ گئی اور انہوں نے اس موضوع پر مطالعہ و تحقیق شروع کو کردی، نام ہیں۔ اس پھر کیا تھا، ان کے دل کو یہ بات لگ گئی اور انہوں نے اس موضوع پر مطالعہ و تحقیق شروع کو کہ کی

جس کا نتیجہ ان کی کتاب Natural Sciences in Islam ہے۔ یہ کتاب بانچ جلدوں میں ہے اور اس میں انہوں نے سائنسی علوم میں مسلمانوں اور عربوں کے کارناموں کو نہایت متند مصادر و مراجع کی بنمادیر بیان کیا ے۔جرمنی میں مستقل قیام بذہر ہونے سے پہلے بھی ریسر چ و شخقیق کے لیےانہوں نے جرمنی کاسفر کیا تھا۔ فواد سنر گین ترکی کی جامعہ استنبول میں بڑھارے تھے کہ 27 مئی 1960ء کو ملک میں فوجی بغاوت ہو گئی اور نئی حکومت نے بغیر کسی سب کے بونیورسٹی کے 147 پروفیسروں کو برخواست کردیا۔ اگرچہ ان کے دو چھوٹے بھائیوں کو بھی حراست میں لے لیا گیا تھا، مگر سیز گین نے اس کے باوجود یو نیورٹی میں اینے فرائض انجام دینے جاری رکھے۔ایک دن وہ صبح صبح یو نیور سٹی جارہے تھے کہ ہا کرنے ان کواخبار پکڑا دیا جس میں بیہ خبر تھی کہ نئی حکومت نے پونیورسٹی کے 147 پروفیسر وں کو برخواست کردیا ہے۔ اس بارے میں وہ لکھتے ہیں: ''میں تر کی حچوڑ نانہیں جا ہتا تھامگر اس کے علاوہ میرے پاس کوئیآ پثن نہیں بچاتھا''۔وہ پیه خبریڑھ کر سلیمانیہ لا ئبریری گئے اور وہاں بیٹھ کر امریکہ اور پورپ میں اپنے دوستوں کو خطوط کھے کہ نئے حالات میں ترکی میں رہ کران کے لیے کام کر ناممکن نہیں رہا، کیاوہ ان کو کوئی موقع دی گئے؟ایک ماہ کے اندر اندر کئی جگہوں سے مثبت جوابآ ئے۔انہوں نے جرمنی کی فرینکفرٹ یونیورٹی جانا پیند کیا جہاں وہ اس سے پہلے بھی کئی بار جاچکے تھے۔ جس دن ان کوروانہ ہو نا تھااس کے بارے میں وہ بہت جذباتی ہوگئے، لکھتے ہیں: ''ترکی سے اپنی روانگی کی شام میں ''گلاتا برج کے قرا قوے'' (استبول کاساحلی علاقہ) کی جانب گیا۔ میں 15۔20 منٹ تک ''اوسکدار'' (استبول کی ایک گنجان آباد میونسپلی) کو دیرها رہا۔ ہے رات بڑی خوبصورت تھی مگر میرے آنسو بہہ رہے تھے، میں ناراض نہیں مگر غم ز دہ ضرور تھا۔''

اس کے بعد وہ جر منی چلے گئے اور 1962ء سے فریکفرٹ یو نیورسٹی میں وزننگ کی جار کی حیثیت سے کام شروع کردیا۔ 1965ء میں انہوں نے عرب سائنس کی تاریخ پر پھر پی ایچ ڈی کی اور اس سال اپنی وہ مشہور کتاب کھی شروع کی جس کا ذکر اوپر آ چکا ہے۔ یہ کتاب انہوں نے جر من میں لکھی جس کا نام ہے: " Geschechte des arabischen shehrefttrms History of Arabi-Islamic sciences and technology in the کا انگریزی نام ہے: "ادو میں اسے اسلامی عربی سائنسی و ٹیکنالوبی کے علوم کی تاریخ کہیں گے۔ اس کا عربی ترجمہ ہو چکا ہے اور متداول ہے۔ اور اس کی بنیاد پر ان کو فیصل ایوار ڈکے لیے منتخب کیا گیا۔ اس کی پہلی جلد میں عربی واسلامی علوم ہیں جن میں مذہبی علوم بھی شامل ہیں۔ 1970ء میں اس کی دوسری جلد شائع ہوئی جس میں علم کیمیا، کیمسٹری جیسے علوم ہیں،

چوشی جلد 1974ء میں آئی جس میں ریاضی ہندسہ اور ہیئت فلکیات، علم نجوم وغیرہ علوم کاذکر ہے۔ 1978ء میں اس کی وہ جلد منظرعام پرآئی جس میں شاعری، عروض نحو و صرف اور بلاعت اور دو سرے لغوی علوم کائذکرہ ہے۔ یہ کتابی سلسلہ ابھی جاری ہے۔ اس کتاب کی اہمیت اور استناد کا مرتبہ یہ کہ پاکتتان کے ایک بڑے اسکالر اور دانثور ڈاکٹر محمود احمد غازی نے کہا تھا کہ '' یہ کتاب اس قابل ہے کہ اس کے براہِ راست مطالعہ کے لیے جرمن زبان سلطہ ابھی جاری نے کہا تھا کہ '' یہ کتاب اس قابل ہے کہ اس کے براہِ راست مطالعہ کے لیے جرمن زبان سیحہ کی جائے۔ '' (ملاحظہ ہو، ماہنامہ الشریعہ کی خصوصی اشاعت بیاد ڈاکٹر محمود احمد غازی۔ جنوری فروری 2011ء)

Institute of Historical Arab محمود احمد غازی۔ جنوری فروری 2011ء)

Institute of Historical Arab میں پروفیسر آف ایک بڑے خقیقی ادارے - Natural Sciences at John wolfgang Goethe University Frankfurt Germany کے بانی و صدر ہیں اور اسی یو نیور شی میں اس کا دورِ عرون آٹھویں صدی کے بانی و صدر ہیں اور اسی یو نیور شی میں کہتے ہیں کہ مسلم سا کنس کا دورِ عرون آٹھویں صدی مسلم تاریخی گچر پر ریسر جی و تحقیق کرتا ہے۔ بیر گین کہتے ہیں کہ مسلم سا کنس کا دورِ عرون آٹھویں صدی عیسوی سے سولہوی صدی تک رہا ہے۔ یور پی اسکالر آخ سیز گین کو قرون مظلمہ (یعنی اسلامی دور) کے تصور عیس کو خلط عابت کردیا ہے اور بتایا ہے کہ آج کی ترقی یافتہ سا کنس دراصل مسلمانوں اور عربوں کی ہی ریسر جی و خلط عابت کردیا ہے اور بتایا ہے کہ آج کی ترقی یافتہ سا کنس دراصل مسلمانوں اور عربوں کی ہی ریسر جو پانچ عہد ہے اور اس کو تاریک دور قرار دینا جہالت اور تعصب ہے۔ اب وہ ایک دور کتے رہے ہیں جو پانچ جلی عہد ہے اور اس کو تاریک دور قرار دینا جہالت اور تعصب ہے۔ اب وہ ایک اور کتاب پر کام کررہے ہیں جو پانچ جب جو بی کی گور

چکے تھے۔ مختلف نقتوں اور جغرافیائی خریطوں اورآ ثار قدیمہ کے نمونوں کے مطالعہ سے انہوں نے یہ بات ثابت کی ہے۔ ان کو 1978ء میں علوم اسلامیہ کی خدمت کے سلسلے میں عالم اسلام کا باو قار انعام فیصل ایوارڈ دیا گیا۔ ان کے ساتھ ایوارڈ پانے والوں میں مولانا مودودی بھی تھے جنہیں اس سال اسلامی خدمات کے لیے یہ ایوارڈ دیا گیا تھا۔ فیصل ایوارڈ کے علاوہ ان کو جر منی کا مشہور انعام distinguised sciences of the federal republic of Germany بھی دیا گیا۔ وہ ترکی اکیڈی برائے علوم، مجمع اللغة العربیہ، دمشق، قام ہ اور بغداد کے ممبر ہیں، جن کا ممبر ہو ناایک اعزاز کی بات ہے۔ اس کے علاوہ اکیڈی آف سائنس مراکش کے رکن ہیں۔ اس طرح پروفیسر فواد سیز گین اسلامی و عربی علوم کے میدان میں ایک منارہ نور ہیں اور اسلاف کی علمی روایتوں کے امین، جن کے چراغ سے کتے ہی چراغ جلیں گے اور جن کی تا بانی سے کتے ہی پراغ جلیں گے اور جن کی تا بانی سے کتے ہی پراغ جلیں گے۔

نئی ز مینوں کی تلاش (فلسفہ سائنس، ساجیات اور حیار لس پرس کے مقالات کا انتخاب)

ار دوتر جمه: عاصم تجشی

حصه <u>اول:</u> ٥جديد طبعی سائنس کی مابعد الطبيعياتی بنيادي ٥ طبيعی علوم ميں رياضی کی غير معقول تا ثير ٥سائنس کی، ماديت پيندی سے رہائی ٥ مسئله شعور کاآ مناسامنا ٥ سيکولر ثقافت ميں خدا پرست فلفی ٥ تعليم کا خاتمہ: امریکی يو نيورسٹی کا انشقاق ٥ علم ساجيات: دعوت نامے کی باز طبی؟

حصه دوم: ٥ چار لس پرس اور اس کی تعریف فلسفه ٥ تهذیب کی تاریخ میں عصر حاضر کا مقام ٥ سائنسی فلسفه : چند توضیحات ٥ تنصیب اعتقاد : اعتقادات کا استحکام کیسے ممکن ہے؟ ٥ اینے تصورات کو کیسے واضح کریں؟

صفحات: ۲۵۰ قیمت: ۱۵۰ روپے

ناشر:ار دوسائنس بور ڈلاہور 042-99205969, 99205676

ماهنامه الشريعه / اگت ۲۰۱۸ء _____ 22